

et des Ressources, la personne employée dans l'administration publique fédérale que ce ministre peut désigner."

et des Ressources, la personne employée dans l'administration publique fédérale que ce ministre peut désigner. »

(2) The definition "Chief Conservation Officer" in section 2 of the English version at present reads as follows:

(2). — Texte actuel de la définition de "Chief Conservation Officer", à l'article 2 de la version anglaise :

"Chief Conservation Officer" means

"Chief Conservation Officer" means

- (a) in relation to any area in respect of which the Minister of Indian Affairs and Northern Development has administrative responsibility for the natural resources therein, such person employed in the public service of Canada as that Minister may designate, and
- (b) in relation to any area in respect of which the Minister of Energy, Mines and Resources has administrative responsibility for the natural resources therein, such person employed in the public service of Canada as that Minister may designate;"

- (a) in relation to any area in respect of which the Minister of Indian Affairs and Northern Development has administrative responsibility for the natural resources therein, such person employed in the public service of Canada as that Minister may designate, and
- (b) in relation to any area in respect of which the Minister of Energy, Mines and Resources has administrative responsibility for the natural resources therein, such person employed in the public service of Canada as that Minister may designate; »

- (3) New.
- (4) New.

- (3). — Nouveau.
- (4). — Nouveau.

Clause 4: New.

Article 4. — Nouveau.